



稅務局 印花稅署
香港灣仔告士打道 5 號 稅務大樓 3 樓

網址 Web Site: www.ird.gov.hk
電郵 E-mail: taxsdo@ird.gov.hk

INLAND REVENUE DEPARTMENT, STAMP OFFICE
3/F, Revenue Tower, 5 Gloucester Road,
Wan Chai, Hong Kong.

電話號碼 Tel. No.: 2594 3159
傳真號碼 Fax No.: 2519 6740

一式兩份 In Duplicate

請參閱背頁附註 Please read Notes overleaf

致: 印花稅署署長

To: Collector of Stamp Revenue

稅務局專用 Official Use
協議編號 Agreement No:

證券借用及借出協議登記表格
Stock Borrowing and Lending Agreement Registration Form

1. **協議日期 Date of Agreement :** / / (日day)(月month)(年year)
2. **協議終止日期 (如有的話) Agreement expiry date (if any):** / / (日day)(月month)(年year)
3. **協議下進行第一宗香港證券借用交易日期 (如已進行的話)**
Date of first stock borrowing transaction of Hong Kong stock / / (日day)(月month)(年year)
under the Agreement (if already effected) :
4. **借用人詳情 Borrower's Particulars**

姓名Name :	<input type="text"/>									
(請用英文正楷填寫, 姓氏先行 In English - Surname first, Use BLOCK LETTERS)										
是否香港居民/公司 Hong Kong Resident/Company ?	是Yes / 否No *									
香港身分證/護照/商業登記號碼 H.K. Identity card/Passport/Business Registration No.:	<input type="text"/> (見註一 See Note1)									
成立地點 Place of incorporation:	<input type="text"/>									
成立日期 Date of incorporation:	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/> (日day)(月month)(年year)									
地址 Address :	單位/室 Flat/Room:	<input type="text"/>	座 Block :	<input type="text"/>	樓 Floor :	<input type="text"/>				
大廈名稱 Building Name :	<input type="text"/>									
街名/號數 No./Street Name :	<input type="text"/>									
地區 District :	<input type="text"/>									
區域Area Code (H =香港 Hong Kong, K = 九龍 Kowloon, N =新界 New Territories, O = 海外 Overseas) :	<input type="text"/>									
註: 上述地址將被用作通訊地址 Note: All future correspondence will be sent to the above address										

5. **借出人詳情 Lender's Particulars**

姓名Name :	<input type="text"/>									
(請用英文正楷填寫, 姓氏先行 In English - Surname first, Use BLOCK LETTERS)										
是否香港居民/公司 Hong Kong Resident/Company ?	是Yes / 否No *									
香港身分證/護照/商業登記號碼 H.K. Identity card/Passport/Business Registration No.:	<input type="text"/> (見註一 See Note1)									
成立地點 Place of incorporation:	<input type="text"/>									
成立日期 Date of incorporation:	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/> (日day)(月month)(年year)									
地址 Address :	單位/室 Flat/Room:	<input type="text"/>	座 Block :	<input type="text"/>	樓 Floor :	<input type="text"/>				
大廈名稱 Building Name :	<input type="text"/>									
街名/號數 No./Street Name :	<input type="text"/>									
地區 District :	<input type="text"/>									
區域Area Code (H =香港 Hong Kong, K = 九龍 Kowloon, N =新界 New Territories, O = 海外 Overseas) :	<input type="text"/>									

本人/我們 *現證明本登記表格內所填資料全部均屬真確, 並且符合隨本表夾附由本表所載各方所簽訂的證券借用及借出協議內的規定。本人/我們 *並聲稱隨本表夾附的證券借用及借出協議, 符合香港法例第117章《印花稅條例》第19(16)條有關證券借用及借出協議定義中的條件。

I/We* certify that the particulars contained in this Registration Form are true and correct and are in accordance with the attached Stock Borrowing and Lending Agreement executed by the parties herein. I/We* also declare that the attached Stock Borrowing and Lending Agreement satisfies the conditions of a stock borrowing and lending agreement as set out in its definition in section 19(16) of the Stamp Duty Ordinance, Cap.117.

簽署 Signature : _____

借用人姓名 Name of Borrower : _____

電話號碼 Telephone No. : _____

日期 Date : _____

* 請刪去不適用者Delete where inappropriate

SBUL2 (4/2012)